

# CONTEMPORARY COLLECTION



SWAN

CONTEMPORARY  
COLLECTION

SWAN



A SOURCE OF DESIRES  
“sosf landscapes, precious surfaces, tactile moments”

## CONTENTS

---

6	<i>Miami Collection</i>	62	<i>Kong Collection</i>
12	<i>Host Collection</i>	74	<i>Shan Collection</i>
30	<i>Match Collection</i>	82	<i>Harvard&amp;Norman Collection</i>
34	<i>Jazz Collection</i>	86	<i>Zip Extended version</i>
48	<i>Hills Collection</i>	94	<i>Flora Collection</i>
58	<i>Lerici Collection</i>	98	<i>Ciprea Collection</i>
100	<i>Technical Information</i>		

— 1. —

# MIAMI Collection



Miami is a chair without frontiers. Its fabric is padded for seating and structured for containing.





GEOMETRIC CADENCE  
OF THE STRUCTURE  
AND ATTRACTIVE  
GRAPHIC DESIGN  
GIVE THE CHAIR  
A SPECTACULAR LOOK



*Miami Poltroncina, Armchair  
Miami Pouff*

SWAN 10



— 2. —  
**HOST**  
Collection



The innovative feature is intrinsic in the formal construction. A linear and rigid outer frame contains and contrasts with soft cushions to produce a volume of great harmony.







*Host Divano, Sofa  
Match Tavolino, Small table*



*Host Poltrona, Armchair  
Hilly Tavolino, Small table*



A MODULAR SOFA  
WITH GREAT PERSONALITY  
AND VARIOUS ELEMENTS  
TO ENHANCE  
THE INTERIOR DESIGN  
OF THE LIVING SPACE.



*Host Divano, Sofa*  
**Match** Fianco bracciolo,  
Armrest side element





da scontornare

WHEN COMFORT  
IS EXPRESSED IN AN  
EXCLUSIVE FORM,  
THE RESULT IS A  
DYNAMIC SYSTEM  
OF GREAT CLASS

**Host Divano, Sofa**  
**Match Retro divano,**  
Bookcase element for sofa back





*Host Extra Deep Divano, Sofa*





---

3.

# MATCH

Collection



Elegant side tables, in square or rectangular versions, and other elements comprising a bookcase, may be positioned in various manners around the sofa to perform a number of functions.





HIGHLY INNOVATIVE AND  
VERSATILE ELEMENTS,  
SPECIFICALLY DESIGNED  
FOR COORDINATION WITH  
SOFA COLLECTIONS



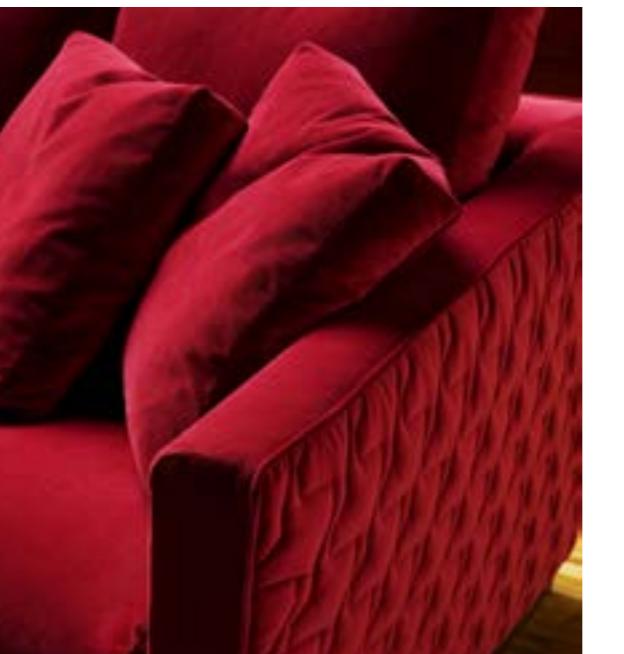
da scontornare

**Match** Tavolini, Small tables  
**Match** Retro divano,  
Bookcase element for sofa back

— 4. —

# JAZZ

Collection



Jazz speaks the language of fashion and design, thanks to the three-dimensional texture that attires its volume.



A REINTERPRETATION OF  
THE CLASSICAL FABRIC,  
A DYNAMIC AND  
CONTEMPORARY  
PRODUCT.



*Jazz Divano, Sofa*  
*Jazz Poltroncina, Small armchair*













*Jazz Poltrona, Armchair  
Match Tavolino, Small table*

— 5. —

# HILLS

## Extended Version



Hills was created to enrich soft, abundant sofas with a plastic sculptural quality to render them even more generous and welcoming.







LARGE STRUCTURE,  
HIGH LEVEL OF COMFORT:  
SOFA IS EVEN MORE  
WELCOMING

*Hills Divano, Sofa*  
*Hilly Tavolino, Small table*





*Hills Divano, Sofa  
Ciao Tavolino, Small table  
Molvedo Tavolino, Small table*

---

6.

# LERICI

## Collection



Essential traits and minimal volumes interpret with elegance Lerici, a project whose forms bespeak absolute comfort for moments of relaxation and pure conviviality.





*Lerici Divano, Sofa  
Hilly Tavolino, Small table*



— 7. —

# KONG

Collection



A collection of modular sofas for all kinds of customised configurations, complete with exclusive and very comfortable corner and end modules, such as dormeuses and peninsulas, as well as individual elements and poufs.





AN EXPRESSION  
OF CONTINUOUS  
RESEARCH INTO  
FORMS, CREATING  
HARMONIOUS LOOK.



da scontornare





*Kong Divano, Sofa  
Ciao Tavolino, Small table*





*Kong Divano, Sofa*

*Ciao Tavolino, Small table*



*Kong Divano, Sofa  
Ciao Tavolino, Small table*

8.

# SHAN Collection



The Shan collection stands out for the structure of the sofa extending all the way to the floor and featuring clean, clearly defined lines.





A COLLECTION  
ABLE TO MEET ANY  
INTERIOR DESIGN NEED  
AND STYLING  
PREFERENCE.



SWAN 78

*Shan Divano, Sofa  
Ciao Tavolino, Small table*





Poi comprendi e vuoi basta guardare, altre ascoltare; nella vita si danno casi in cui entrambe le cose si rendono necessarie. Uno è questo. Passare tra le pagine diventa più semplice, dopo aver sentito qualche parola, qualche persona dalla voce di chi alle pagine ha dato vita, diventa in qualche modo più logico. E' per questo che ho dovuto fare qualche domanda. Non spiega, racconta. O forse spiega, pur non volendo farlo.

Sarah Albenni

Che cosa ti ha portato a questo lavoro

- Promozioni con giudici o le stesse per il loro lavoro
- Cose mai viste in tv o nei libri, la rottamatrice, la macchina, l'acqua dei "sear voce" che ti permette di continuare come se fossero tutti dei "magici depositi" ammucchiati per "recitare" e scrivere cose. Tutto per il nostro lavoro per poter riferire l'assurdo all'assurdo in discordanza.

Che cosa ti colpisce di sé o suona fa Giacomo Puccini?

- In genere dei suoi scatti, discorsi/canzoni/musica che sembrano offuscate, politica di momenti, ma definiti, sono comunque a tempo, ma non è il commentario di volta in volta per uno spazio emozionante assoluto.
- Tranne che le imballature di frutta, perciò di questo specifico lavoro, meno il leggero perfetto fra musica "spazio" e musica "canto". Brava amica, prepara e quando sente legge buonissimi a persone, in contemporaneo, alla telefonata.

Che cosa non ti piacciono mai a bocche aperte

- La massa così massiccia senza di fatto buoni particolarmente, mentre risulta legata a tutto ciò che va da prete, emulo, prof, mentre il capo al prete di una festosa banca in un particolare momento, un seme come ricordo di un patologico monologo, o un monologo-sacco che va da pauroso ad una persona buona.
- Il sopravvissuto, anziché essere il ricordo del sopravvissuto, dell'inizio.

Quel che sente le cose più difficili? E quello che li ha prodotti di più?

- La storia si vede prima, già fin dall'infanzia, difficile accettare che gli aspetti da riconoscere non diventino nostri, nostri, ma oggi un'altra cosa. A spese della paura di subire torture e quindi morti, difficili e dolorosi capire che il suo lavoro non diventa, come continuamente, difficile perché è stato riconosciuto. Ricorda che è avvenuta qualificazione, fondo di offerta di diritti umani diversi, come riconoscimento all'intero di famiglia di tenore di vita minima, e nulla. L'arrivo di nuovi personaggi, poi è stato un po' più, nella fine di questo duemila, quando c'era un po' di crisi, di malattie, di morti, poi proprio, un colpo che non può essere spiegato, perché è per intercessione interiore, invece di bisogno così elementare, quali forza, bugie, connivenze, uscite, fronti, accreditazioni e risultati, sono erano di committimenti incerti, ma un po' misteriose, certe e al giorno d'oggi, nelle forme di crescere molti potenti formidabili, difficili e dato accorgere che solo "la prima", la più grande e grossa, mai finta per questo la più vera, potente potere documentata, per questo riconosciuta non si era stata riconosciuta nascosta, nessun motivo, ma soltanto solo che "la vera dimensione nel risparmio dei fatti, sempre in quegli mesi essere costretto a confrontarsi ogni giorno di morti, morire, morire e morire".  
...Se ci sono state fotografie più difficili e più facili [non riferisce a quelle in location esterne], lasciate insomma, vedere altre fotografie abbandonate, a più che altro... avere con sé la macchina fotografica. Quasi sempre è l'ultima macchina che scatta la più bella, le altre, nessuna volta si fa guardare a scatti in moquette, comunque è stata di molto e soprattutto una foto diversa.

9.  
**HARVARD  
&NORMAN  
Collection**



Testo, testo testo testo testo Testo, testo  
testo testo testo Testo, testo testo testo  
testo Testo, testo testo testo testo Testo,  
testo testo testo testov Testo, testo testo  
testo testo





**Harvard Divano, Sofa**

nella pagina precedente, on the previous page  
**Norman Divano, Sofa**

— 10. —

# ZIP Collection



Zip is a collection made up of different elements. The name reveals the collection's hallmark: a vertical zip in brushed metal that comes in five different colors.





DETAILS OF DESIGN,  
STRIKING AESTHETICS,  
CONTEMPORARY  
LIFESTYLES.



SWAN 90

*Zip Divano, Sofa*  
*Hilly Tavolino, Small table*





— 11. —

# FLORA Collection



A deliberately slender project, taking up little space: a small armchair that may serve as a passe-partout in the home, made-to-measure for every occasion.





*Flora Chaise Longue*  
*Flora Poltrona, Armchair*  
*Ciao Tavolino, Small table*



— 12. —

# CIPREA Collection



Ciprea is an expression of creativity and character that stands out with its elegant, retro-inspired style.



# TECHNICAL INFORMATION

Trattandosi di prodotti caratterizzati da imbottiture morbide e da una lavorazione artigianale, le dimensioni indicate nelle schede tecniche possono subire leggere variazioni, anche in base alle diverse opzioni di rivestimento.  
La formazione di pieghe nei cuscini di seduta non è da considerarsi un difetto, bensì una caratteristica dettata da motivi di comfort e di design.

*La ditta si riserva il diritto di apportare modifiche tecniche costruttive ai modelli in corso senza essere tenuta a comunicazione alcuna.*

As our products are produced following a handwork procedure and are featured by soft lines, sizes are subject to slight variation (also depending on the upholstery selected).  
Wave formation and depressions in the seat area are unavoidable, due to comfort and design reasons, even in high quality Swan Italia upholstered furniture.

*Our company retains the right to make technical and design modifications to the products in each moment without any advice.*

## CIPREA

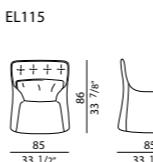
**Design** ludovica+roberto palomba

2 poltrone + 1 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche e imbottitura in poliuretano espanso a quote differenziate rivestita in fibra accoppiata con vellutino.  
Cuscino di seduta in poliuretano espanso rivestito in maglina.  
Cuscino poggiareni in Dacron® accoppiato.  
Poltrone con base girevole in metallo cromato o piedini in legno.  
Nell'area interna (seduta e schienale) il rivestimento – in tessuto o pelle completamente sfoderabile - è accoppiato ad una materassina imbottita in cotone e fibra resinata.

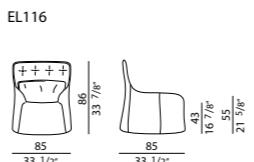
2 armchairs + 1 ottoman  
Structure in wood with elastic straps. Structure pad in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in fibre coupled with fine velveteen.  
Seat cushion in expanded polyurethane fibre covering coupled with jersey.  
Lumbar cushion in Dacron® fiberfill.  
Armchairs available with swivel base in chrome-plated metal or with wooden feet. In the inner surface (seat and backrest) the upholstery is matched to a padded mat in cotton and resin fibre. Elements upholstered in completely removable fabric or completely removable leather.

2 fauteuils + 1 pouf  
Structure en bois, courroies élastiques, rembourrage en polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtu de fibre unie à de la toile compensée.  
Coussin d'assise en polyuréthane expansé, revêtu de maille fine.  
Coussin lombaire en ouate synthétique Dacron®.  
Fauteuils avec base pivotante en métal chromé ou pieds en bois.  
Dans la surface interne (assise et dossier) le revêtement est jumelé à un matelas en coton et fibre résinée.  
Revêtement en tissu ou en cuir entièrement déhoussable.

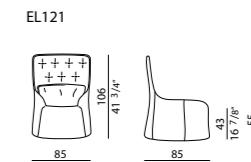
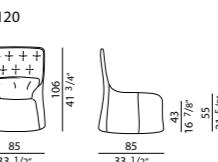
2 Sessel + 1 Hocker  
Holzstruktur mit elastischen Gurten.  
Polyuhrethanschaumstoff-Polsterung zu unterschiedlichen Anteilen und Faser/Samt-Bezug.  
Sitzkissen aus Polyuhrethanschaumstoff mit Trikotbezug.  
Lendenkissen aus Dacron® Faser. Sessel mit drehbarer Basis aus verchromtem Metall oder Holzfüße. In der Innenfläche (Sitz und Rückenlehne) ist der Bezug zu einer gepolsterten Matte aus Baumwolle und Harzfaser gepaart. Elemente mit Stoffbezügen vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug vollständig abziehbar.



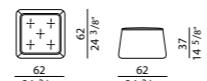
EL116



EL120



EL125



Comme nos produits sont caractérisés par des lignes douces et sont fabriqués suivant une procédure artisanale, les dimensions indiquées dans les fiches techniques peuvent varier légèrement (même en fonction du revêtement choisi).  
Pour des raisons à la fois de confort et de design, l'apparition de plis et l'effet de miroitement sont deux phénomènes inévitables, même sur les sièges de très haut de gamme portant la griffe Swan Italia.

*La maison se réserve le droit d'apporter des modifications techniques aux modèles sans communication.*

Wegen der handwerklichen Fertigung und der soften Linien unserer Produkte, unterliegen die Masseangaben leichten Schwankungen (auch abhängig von dem gewählten Bezug). Wellenbildung und Sitzspiegel sind aus Komfort- und Designgründen auch bei hochwertigen Swan Italia Polstermöbeln nicht zu vermeiden.

*Die Firma behält sich das Recht vor, technische Modelländerungen vorzunehmen.*

# FLORA

pg. 94

**Design** ludovica+roberto palomba

2 poltrone + 1 chaise longue  
Poltrone: Struttura in legno con cinghie elastiche e imbottitura in poliuretano espanso a quote differenziate rivestita in fibra accoppiata con vellutino. Cuscino di seduta in poliuretano espanso rivestito in maglina. Cuscino poggiareni in piuma.

Base girevole in metallo cromato o piedini in legno.

Rivestimento - in tessuto o in pelle completamente sfoderabile - costituito da due materassine imbottite: una esterna (struttura) in cotone e fibra resinata ed una interna (seduta e schienale) in Solotex®.

Tali materassine sono unite fra loro da un'unica zip che assume pertanto, contemporaneamente, un ruolo funzionale ed uno estetico.

Chaise longue: Struttura in legno con cinghie elastiche e imbottitura in poliuretano espanso a quote differenziate rivestita in fibra accoppiata con vellutino.

Cuscino di seduta in poliuretano espanso rivestito in maglina.

Cuscino poggiareni in piuma. Piedini in legno.

Rivestimento in tessuto o in pelle completamente sfoderabile

2 fauteuils + 1 chaise longue  
Fauteuil: Structure en bois, courroies élastiques, rembourrage en polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtu de fibre unie à de la toile compensé.

Coussin d'assise en polyuréthane expansé, revêtu de maille fine.

Coussin lombaire en plume.

Base pivotante en métal chromé ou pieds en bois.

Revêtement - en tissus ou en cuir complètement déhoussable - composé par 2 matelas rembourrés : un externe (structure) en coton et fibre résinée et un interne (assise et dossier) en Solotex®. Les matelas sont unis entre eux par une seule fermeture éclair qui joue en même temps un rôle fonctionnel et esthétique.

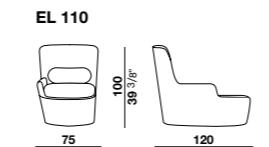
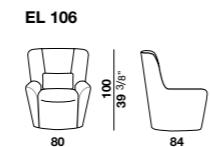
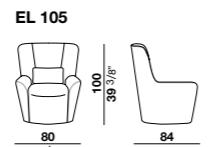
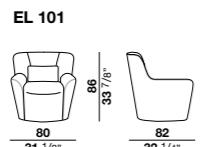
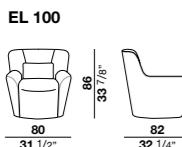
Chaise longue : Structure en bois, courroies élastiques, rembourrage en polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtu de fibre unie à de la toile compensé.

Coussin d'assise en polyuréthane expansé, revêtu de maille fine.

Coussin lombaire en plume.

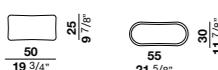
Pieds en bois.

Revêtement en tissus ou cuir entièrement déhoussable.



EL 01

EL 02



pg. 82

# HARVARD&NORMAN

2 armchairs + 1 chaise longue  
Armchairs: structure in wood with elastic straps. Structure pad in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in fibre coupled with fine velvet.

Seat cushion in expanded polyurethane fibre covering coupled with jersey. Lumbar feather cushion.

Swivel base in chrome-plated metal or wooden feet.

Upholstery - completely removable fabric or completely removable leather - made up by 2 padded mats: outer mat (structure) in cotton and resin fibre, inner mat (seat and backrest) in Solotex®. The mats are joined together thanks to a zip closure which plays at the same time a functional and aesthetic role.

Chaise longue: structure in wood with elastic straps. Structure pad in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in fibre coupled with fine velvet. Seat cushion in expanded polyurethane fibre covering coupled with jersey. Lumbar feather cushion. Wooden feet. Upholstery in completely removable fabric or completely removable leather.

2 Sessel + 1 Chaise Longue  
Sessel: Holzstruktur mit elastischen Gurten. Polyuhrethanschaumstoff-Polsterung zu unterschiedlichen Anteilen und Faser/Samt-Bezug. Sitzkissen aus Polyuhrethanschaumstoff mit Trikotbezug. Lendenkissen aus Daunen.

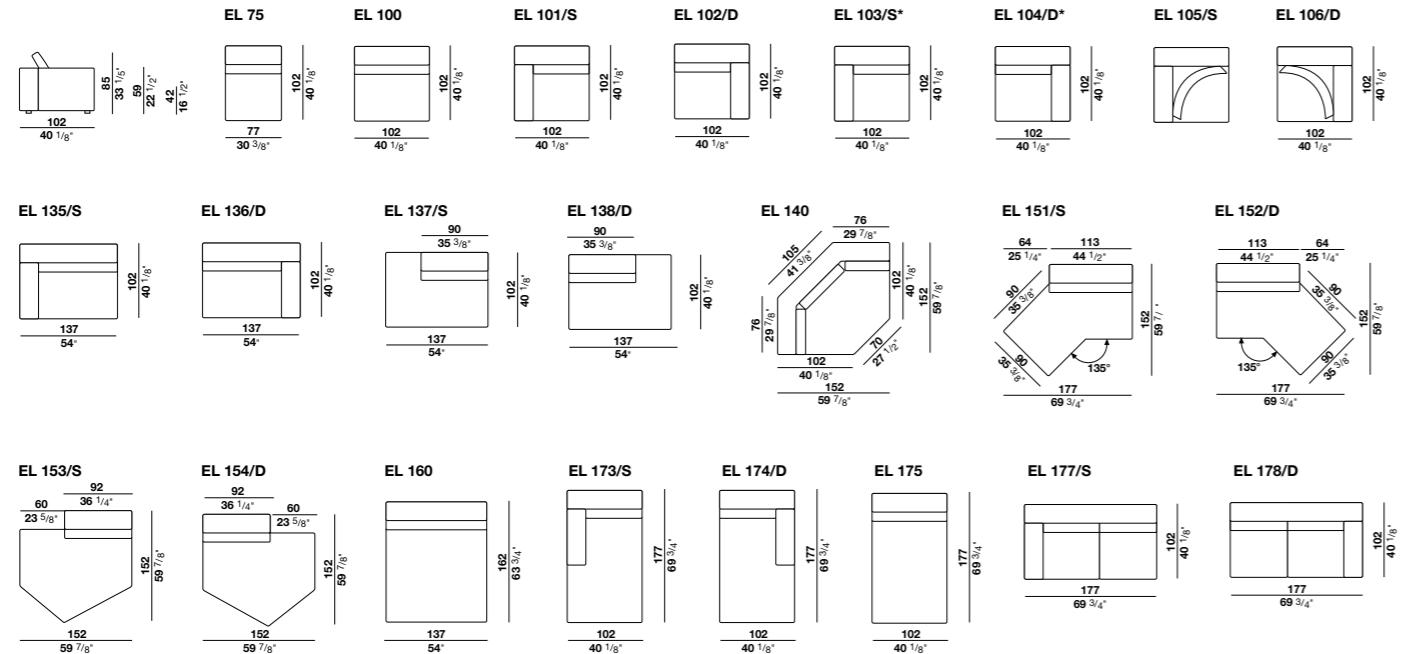
Drehbare Basis aus verchromtem Metall oder Holzfüße. Der Bezug besteht aus 2 gepolsterten Matten: die Außenmatte (Struktur) ist aus Baumwolle und Harzfaser, die Innermatte (Sitzfläche und Rückenlehne) ist aus Solotex®. Die Matten sind durch einen Reißverschluss verbunden, der gleichzeitig eine funktionelle und ästhetische Rolle spielt. Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug vollständig abziehbar.

Chaise Longue: Holzstruktur mit elastischen Gurten. Polyuhrethanschaumstoff-Polsterung zu unterschiedlichen Anteilen und Faser/Samt-Bezug. Sitzkissen aus Polyuhrethanschaumstoff mit Trikotbezug. Lendenkissen aus Daunen. Holzfüße. Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug vollständig abziehbar.

## Design ludovica+roberto palomba

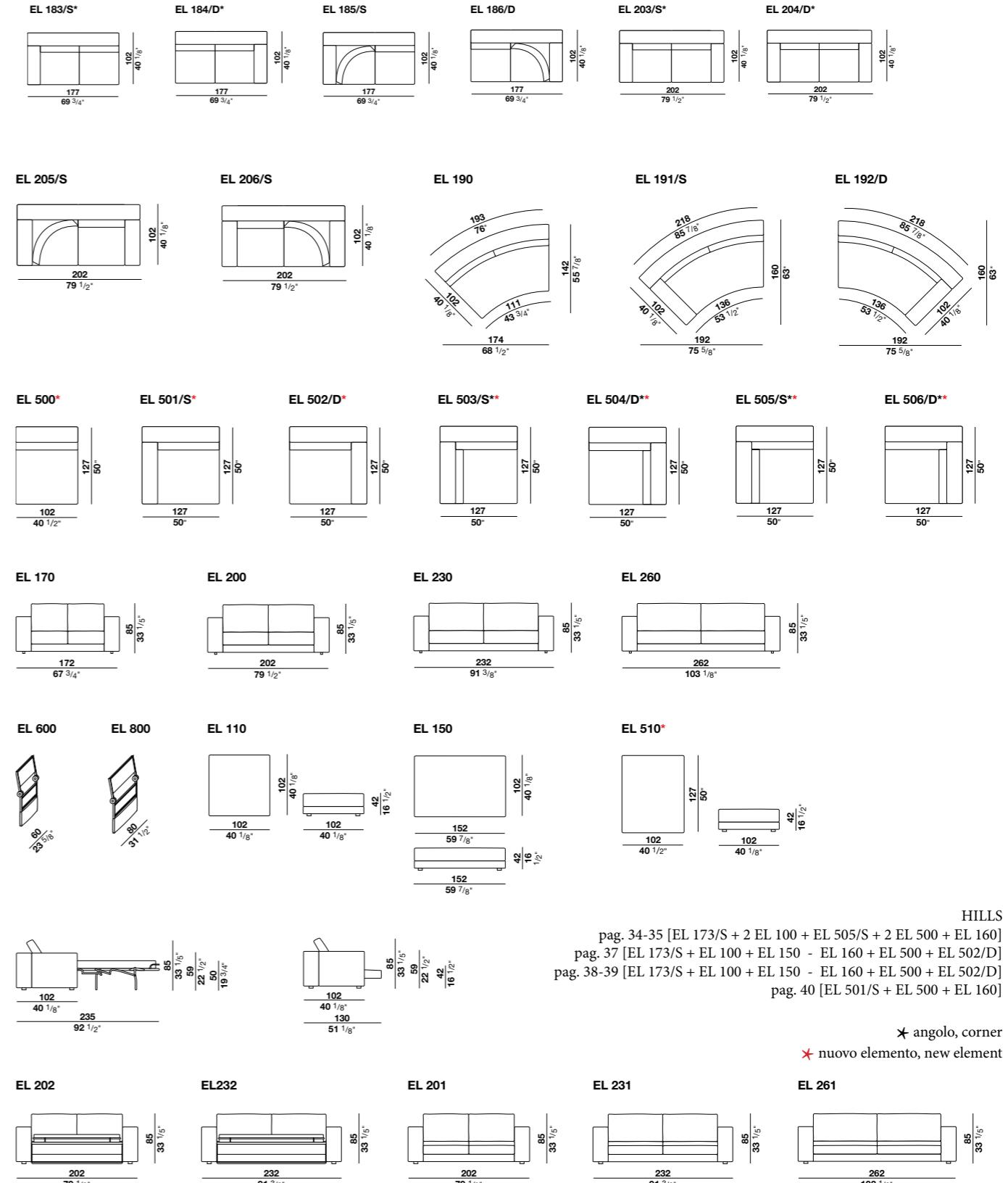
I nuovi elementi profondi Hills fotografati nel presente catalogo completano la collezione Hills contenuta nel catalogo 09/10.  
 4 divani + 41 elementi componibili + 2 divani letto + 3 divani relax + 3 pouf  
 Struttura in legno con cinghie elastiche, con tampone in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
 Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
 Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
 Piedini in metallo verniciati a polvere, con puntale antiscivolo.  
 Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.  
 Cuscini di schienale predisposti per l'inserimento di un telaio che consente la regolazione del poggiapiedi. Il telaio è opzionale.  
 Divano letto con rete eletrosaldata e materasso ortopedico in espanso. Divano con movimento relax che permette la fuoriuscita del cuscino di seduta.

Les nouveaux éléments profonds Hills montrés dans ce catalogue complètent la collection Hills qui figure largement dans le catalogue 09/10.  
 4 canapés + 41 éléments composables + 2 canapés avec lit + 3 canapés relax + 3 poufs. Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtu d'un matelassé en plume.  
 Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
 Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé.  
 Pieds en métal vernis à poudre, avec système antidérapage.  
 Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable. Coussins dosiers disposés pour l'insertion d'un châssis pour le réglage de l'appuie-tête. Le châssis est en option.  
 Canapés-lits avec sommier électro-soudé et matelas orthopédique en expansé.  
 Canapés relax avec mécanisme qui permet la sortie en avant des coussins d'assise.



The new deep elements Hills featured in this catalogue complete the Hills collection widely shown in the catalogue 09/10.  
 4 sofas + 41 modular elements + 2 sofas with bed + 3 relax sofas + 3 ottomans Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
 Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
 Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
 Feet in metal, powder coated, with anti-skid ferrule.  
 Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers. Backrest cushions ready for being fitted with a headrest adjustment device (the device is optional).  
 Sofa beds with electrically welded spring and orthopaedic expanded mattress. Relax sofas with mechanism enabling seat cushions to move forwards.

Die in diesem Katalog gezeigten neuen Tiefelemente Hills ergänzen die Hills Kollektion, die weithin im Katalog 09/10 erscheint.  
 4 Sofas + 41 Anbauelemente + 2 Sofabetten + 3 Relaxsofas + 3 Hocker Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
 Rückenkissen in Daune mit Baumwollbezug.  
 Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
 Pulverbeschichtete Metallfüße mit rutschfester Spitze.  
 Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.  
 Die Rückenkissen sind für die Einfügung von ein Rahmen zur Kopfstützerregulierung vorbereitet; der Rahmen ist ein Optional.  
 Sofabetten mit elektrogeschweißtem Sprungrahmen und orthopädischem Schaumstoffmatratze.  
 Relaxsofas mit Verstellmechanismus, der ermöglicht die Sitzkissen auszu ziehen.



HILLS  
 pag. 34-35 [EL 173/S + 2 EL 100 + EL 505/S + 2 EL 500 + EL 160]  
 pag. 37 [EL 173/S + EL 100 + EL 150 - EL 160 + EL 500 + EL 502/D]  
 pag. 38-39 [EL 173/S + EL 100 + EL 150 - EL 160 + EL 500 + EL 502/D]  
 pag. 40 [EL 501/S + EL 500 + EL 160]

\* angolo, corner  
 \* nuovo elemento, new element

## Design Francesco Lucchese

I nuovi elementi profondi Hills fotografati nel presente catalogo completano la collezione Hills contenuta nel catalogo 09/10.  
4 divani + 41 elementi componibili + 2 divani letto + 3 divani relax + 3 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche, con tamponi in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
Piedini in metallo verniciati a polvere, con puntale antiscivolo.  
Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.  
Cuscini di schienale predisposti per l'inserimento di un telaio che consente la regolazione del poggiapiedi. Il telaio è opzionale.  
Divano letto con rete elettroripiena e materasso ortopedico in espanso. Divano con movimento relax che permette la fuoriuscita del cuscino di seduta.

Les nouveaux éléments profonds Hills montrés dans ce catalogue complètent la collection Hills qui figure largement dans le catalogue 09/10.  
4 canapés + 41 éléments composables + 2 canapés avec lit + 3 canapés relax + 3 poufs. Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue d'un matelassé en plume.  
Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé.  
Pieds en métal vernis à poudre, avec système antidérapage.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables;éléments revêtus en cuir , coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable. Coussins dosiers disposés pour l'insertion d'un châssis pour le réglage de l'appuie-tête. Le châssis est en option.  
Canapés-lits avec sommier électro-soudé et matelas orthopédique en expansé.  
Canapés relax avec mécanisme qui permet la sortie en avant des coussins d'assise.

The new deep elements Hills featured in this catalogue complete the Hills collection widely shown in the catalogue 09/10.  
4 sofas + 41 modular elements + 2 sofas with bed + 3 relax sofas + 3 ottomans  
Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
Feet in metal, powder coated, with anti-skid ferrule.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers. Backrest cushions ready for being fitted with a headrest adjustment device (the device is optional).  
Sofa beds with electrically welded spring and orthopaedic expanded mattress.  
Relax sofas with mechanism enabling seat cushions to move forwards.

Die in diesem Katalog gezeigten neuen Tiefelemente Hills ergänzen die Hills Kollektion, die weithin im Katalog 09/10 erscheint.  
4 Sofas + 41 Anbauelemente + 2 Sofabetten + 3 Relaxsofas + 3 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
Rückenkissen in Daune mit Baumwollbezug.  
Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyurethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
Pulverbeschichtete Metallfüße mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.  
Die Rückenkissen sind für die Einfügung von ein Rahmen zur Kopfstützeregelung vorbereitet; der Rahmen ist ein Optional.  
Sofabetten mit elektrogeschweißtem Sprungrahmen und orthopädischem Schaumstoffmatratze.  
Relaxsofas mit Verstellmechanismus, der ermöglicht die Sitzkissen auszu ziehen.

HOST extra deep

## Design Francesco Lucchese

I nuovi elementi profondi Hills fotografati nel presente catalogo completano la collezione Hills contenuta nel catalogo 09/10.  
4 divani + 41 elementi componibili + 2 divani letto + 3 divani relax + 3 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche, con tamponi in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
Piedini in metallo verniciati a polvere, con puntale antiscivolo.  
Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.  
Cuscini di schienale predisposti per l'inserimento di un telaio che consente la regolazione del poggiapiedi. Il telaio è opzionale.  
Divano letto con rete elettroripiena e materasso ortopedico in espanso. Divano con movimento relax che permette la fuoriuscita del cuscino di seduta.

Les nouveaux éléments profonds Hills montrés dans ce catalogue complètent la collection Hills qui figure largement dans le catalogue 09/10.  
4 canapés + 41 éléments composables + 2 canapés avec lit + 3 canapés relax + 3 poufs. Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue d'un matelassé en plume.  
Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé.  
Pieds en métal vernis à poudre, avec système antidérapage.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables;éléments revêtus en cuir , coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable. Coussins dosiers disposés pour l'insertion d'un châssis pour le réglage de l'appuie-tête. Le châssis est en option.  
Canapés-lits avec sommier électro-soudé et matelas orthopédique en expansé.  
Canapés relax avec mécanisme qui permet la sortie en avant des coussins d'assise.

The new deep elements Hills featured in this catalogue complete the Hills collection widely shown in the catalogue 09/10.  
4 sofas + 41 modular elements + 2 sofas with bed + 3 relax sofas + 3 ottomans  
Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
Feet in metal, powder coated, with anti-skid ferrule.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers. Backrest cushions ready for being fitted with a headrest adjustment device (the device is optional).  
Sofa beds with electrically welded spring and orthopaedic expanded mattress.  
Relax sofas with mechanism enabling seat cushions to move forwards.

Die in diesem Katalog gezeigten neuen Tiefelemente Hills ergänzen die Hills Kollektion, die weithin im Katalog 09/10 erscheint.  
4 Sofas + 41 Anbauelemente + 2 Sofabetten + 3 Relaxsofas + 3 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
Rückenkissen in Daune mit Baumwollbezug.  
Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyurethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
Pulverbeschichtete Metallfüße mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.  
Die Rückenkissen sind für die Einfügung von ein Rahmen zur Kopfstützeregelung vorbereitet; der Rahmen ist ein Optional.  
Sofabetten mit elektrogeschweißtem Sprungrahmen und orthopädischem Schaumstoffmatratze.  
Relaxsofas mit Verstellmechanismus, der ermöglicht die Sitzkissen auszu ziehen.

## Design ludovica+roberto palomba

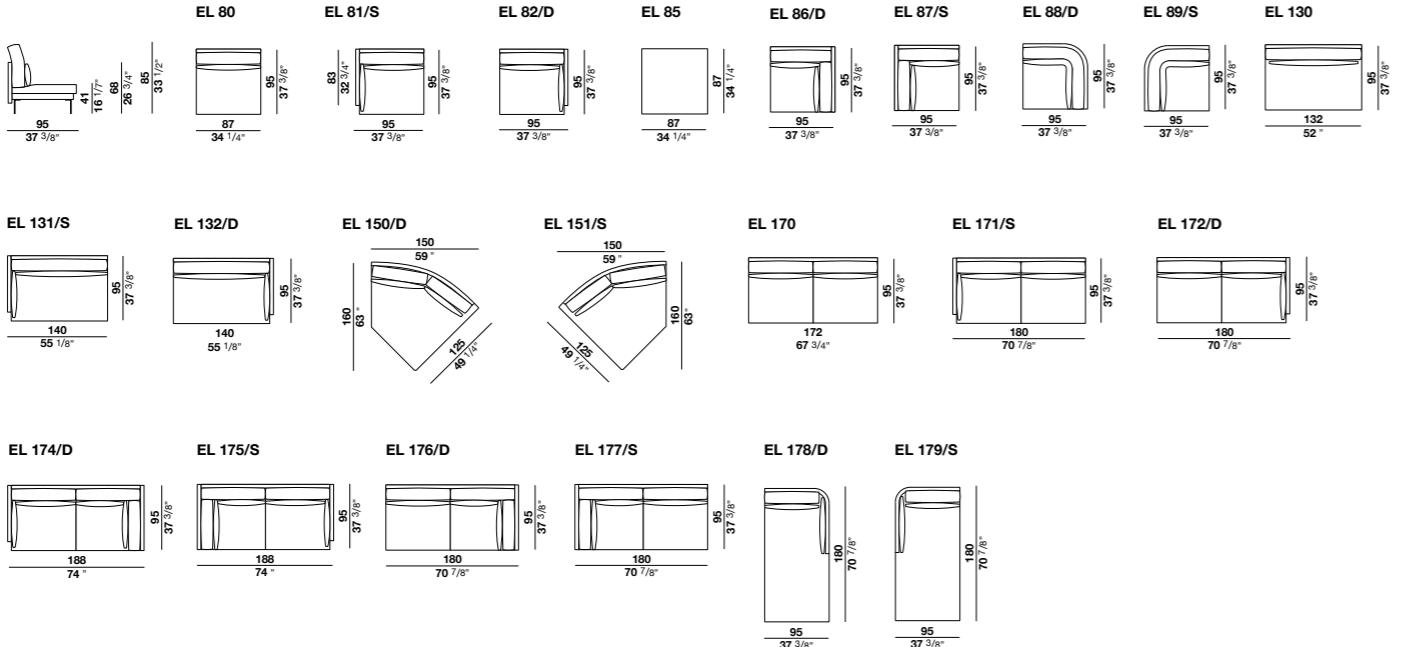
27 elementi componibili + 5 elementi singoli + 1 pouf + 8 tavolini.  
Struttura in legno multistrato di pioppo e betulla con cinghie elastiche con tampone in poliuretano espanso, rivestito in fibra accoppiata con maglina. Cuscini di seduta in piuma, con inserto in poliuretano espanso a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato. Cuscini schienale, poggiareni e cuscini braccioli in piuma e conforel rivestiti in cotone.

Piedini in alluminio pressofuso con puntale antiscivolo disponibili cromati o verniciati a polvere colore RAL 9017(nero traffico) e RAL 9001 (crema). Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile. Tavolini laccati: in MDF con finitura laccata lucida nei colori RAL 9017 (nero traffico), 9016 (bianco traffico) o 9001 (bianco crema) con piedini in alluminio pressofuso con puntale antiscivolo disponibili nella finitura cromata oppure verniciata a polvere colore 9017(nero traffico) e RAL 9001 (crema). Tavolini in marmo: Piano in marmo bianco Carrara con piedini in alluminio pressofuso con puntale antiscivolo disponibili nella finitura cromata oppure verniciata a polvere colore RAL 9017(nero traffico) e RAL 9001 (crema).

27 éléments composites + 5 éléments indépendants + 1 pouf + 8 petites tables Structure en bois multicouche de peuplier et bouleau, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue de fibre unie à de la maille fine.

Coussins de l'assise en plume avec insert en polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé. Coussins du dossier, coussins lombaires et coussins accoudoir en plume et conforel revêtus coton. Pieds en aluminium moulé sous pression avec finition chromé ou verni à poudre dans les couleurs RAL 9017 (noir signalisation) et 9001 (blanc crème), avec système anti-dérapant.

Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable. Petites tables laquées: en MDF finition laquée brillante dans les couleurs RAL 9017 (noir signalisation) 9016 (blanc signalisation) et 9001 (blanc crème) et pieds en aluminium moulé avec finition chromé ou verni à poudre dans les couleurs RAL 9017 (noir signalisation) et 9001 (blanc crème), avec système anti-dérapant. Petites tables en marbre: Dessus en marbre blanc Carrara. Pieds en aluminium moulé sous pression avec finition chromé ou verni à poudre dans les couleurs RAL 9017 (noir signalisation) et 9001 (blanc crème), avec système anti-dérapant.



27 modular elements + 5 individual elements + 1 ottoman + 8 small tables Wooden frame in multi-layer poplar and multi-layer birch with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, fibre covering matched with jersey. Seat cushions in feather, with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton. Backrest cushions, lumbar cushions and armrest cushions in feather and conforel, upholstered in cotton. Die-cast aluminium feet with chrome-plated or powder coated finish (RAL colours 9017 black traffic or 9001 cream) and non-slip base.

Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers.

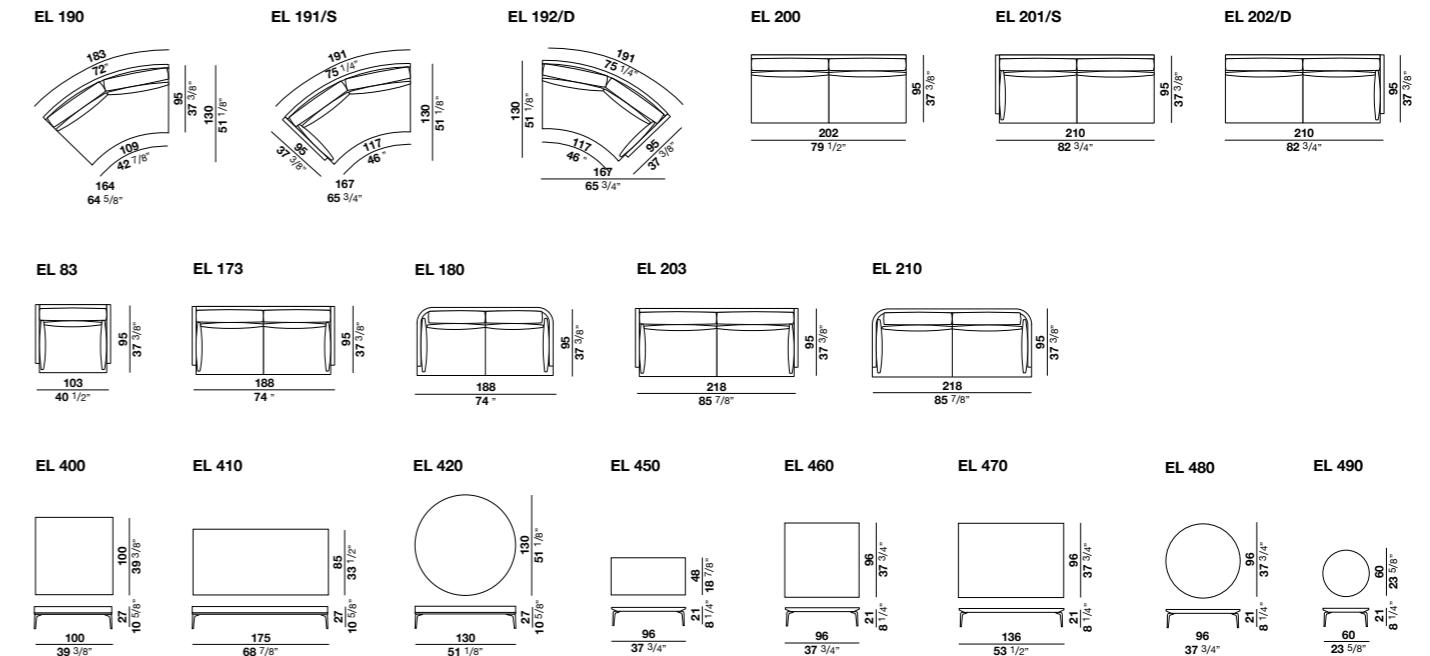
Small tables EL.400-410-420: tops in MDF glossy lacquered in the RAL colours 9017(black traffic), 9016 (white traffic) or 9001 (cream). Die-cast aluminium feet with chrome-plated or powder coated finish ( RAL colours 9017 black traffic or 9001 cream) and non-slip base. Small tables EL.450-460-470-480-490: tops in white Carrara marble. Die-cast aluminium feet with chrome-plated or powder coated finish (RAL colours 9017 black traffic or 9001 cream) and non-slip base.

27 Anbauelemente + 5 Einzelemente +1 Hocker + 8 Tischchen Basisstruktur aus Pappel- und Birke-Multiplexplatte mit elastischen Gurten, Schaumstoffpuffern und Faser/Trikotbezug. Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Faser/Baumwollbezug.

Rücken-, Lenden- und Armlehnelementen aus Daune und Conforel mit Baumwollbezug. Füße aus Aluminiumdruckguss mit rutschfester Spitze in drei Ausführungen: verchromt, pulverbeschichtet RAL 9017(Verkehrsschwarz), oder pulverbeschichtet RAL 9001(Cremeweiß).

Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.

Lackierte Tischchen: aus MDF glänzend lackiert, RAL Farben 9017 (Verkehrsschwarz), 9016 (Verkehrswieß) oder 9001 (Cremeweiß), mit Füße aus Aluminiumdruckguss mit rutschfester Spitze in drei Ausführungen: verchromt, pulverbeschichtet RAL 9017(Verkehrsschwarz), oder pulverbeschichtet RAL 9001(Cremeweiß). Marmortischchen: Platten aus Carrara weißem Marmor mit Füße aus Aluminiumdruckguss mit rutschfester Spitze in drei Ausführungen: verchromt, pulverbeschichtet RAL 9017(Verkehrsschwarz), oder pulverbeschichtet RAL 9001(Cremeweiß).



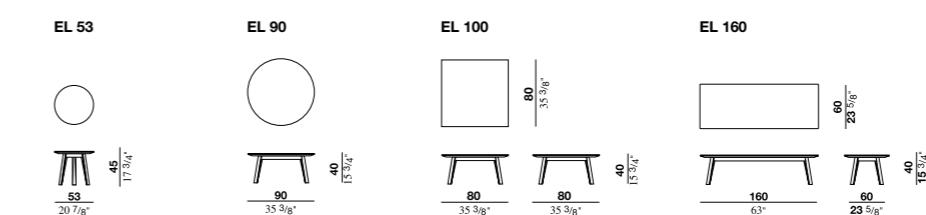
KONG  
pag. 4 [EL 171/S + EL 89/S + EL 170 + EL 178/D]  
pag. 6 [EL 210 - EL 171/S + EL 178/D]  
pag. 7 [EL 179/S + EL 172/D]  
pag. 8 [EL 201/S + EL 178/D]  
pag. 10 [EL 151/S + 2 EL 190 + EL 150/D]  
pag. 11 [EL 151/S + EL 200 + EL 178/D]  
pag. 12-13 [EL 210 - EL 171/S + EL 178/D]

## HILLY table

### Design ludovica+roberto palomba

4 tavolini  
Piani in MDF. Gambe in legno di faggio. Finitura lucida nei colori rosso (RAL 3003 / NCS 3163 Y97R) e mastice chiaro (NCS S2005 Y20R).

4 petites tables  
Structure en MDF et pieds en hêtre. Finition laquée brillante dans les couleurs rouge (RAL 3003 / NCS 3163 Y97R) et tourterelle (NCS S2005 Y20R).



4 small tables  
Structure in MDF and legs in beechwood. Bright lacquered finishes available: red colour (RAL 3003 / NCS 3163 Y97R) and dove colour (NCS S2005 Y20R).

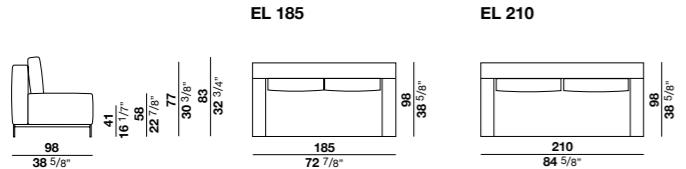
4 Tischchen  
Platten aus MDF und Beinen aus Buchenholz. Fertigung: glänzend lackiert in rote Farbe (RAL 3003 / NCS 3163 Y97R) oder taube Farbe (NCS S2005 Y20R).



## Design ludovica+roberto palomba

4 divani + 1 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche, con tampone in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
Base in metallo verniciato a polvere colore brown-bronze o cromato con puntale antiscivolo. Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.

4 canapés + 1 pouf.  
Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue d'un matelassé en plume.  
Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé.  
Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
Base en métal verni à poudre couleur brun-bronze ou chromé, système antidérapage.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable.



## Design Francesco Lucchese

4 sofas + 1 ottoman  
Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
Base in powder coated metal (colour brown bronze) or chrome-plated metal with anti-skid ferrule.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers.

4 Sofas + 1 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
Rückenkissen aus Daunen mit Baumwollbezug.  
Basis aus braun-bronzefarbigem pulverbeschichtetem Metall oder aus verchromtem Metall mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.

I nuovi elementi profondi Hills fotografati nel presente catalogo completano la collezione Hills contenuta nel catalogo 09/10.  
4 divani + 41 elementi componibili + 2 divani letto + 3 divani relax + 3 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche, con tampone in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differentiate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
Piedini in metallo verniciati a polvere, con puntale antiscivolo.  
Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.  
Cuscini di schienale predisposti per l'inserimento di un telaio che consente la regolazione del poggiapiedi. Il telaio è opzionale.  
Divano letto con rete eletrosaldata e materasso ortopedico in espanso. Divano con movimento relax che permette la fuoriuscita del cuscino di seduta.

Les nouveaux éléments profonds Hills montrés dans ce catalogue complètent la collection Hills qui figure largement dans le catalogue 09/10.  
4 canapés + 41 éléments composables + 2 canapés avec lit + 3 canapés relax + 3 poufs. Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue d'un matelassé en plume.  
Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différenciés, revêtus coton et coton compensé.  
Pieds en métal vernis à poudre, avec système antidérapage.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable. Coussins dossier disposés pour l'insertion d'un châssis pour le réglage de l'appuie-tête. Le châssis est en option.  
Canapés-lits avec sommier électro-soudé et matelas orthopédique en expansé.  
Canapés relax avec mécanisme qui permet la sortie en avant des coussins d'assise.

The new deep elements Hills featured in this catalogue complete the Hills collection widely shown in the catalogue 09/10.  
4 sofas + 41 modular elements + 2 sofas with bed + 3 relax sofas + 3 ottomans  
Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
Feet in metal, powder coated, with anti-skid ferrule.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers. Backrest cushions ready for being fitted with a headrest adjustment device (the device is optional).  
Sofa beds with electrically welded spring and orthopaedic expanded mattress.  
Relax sofas with mechanism enabling seat cushions to move forwards.

Die in diesem Katalog gezeigten neuen Tiefelemente Hills ergänzen die Hills Kollektion, die weithin im Katalog 09/10 erscheint.  
4 Sofas + 41 Anbauelemente + 2 Sofabetten + 3 Relaxsofas + 3 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
Rückenkissen in Daune mit Baumwollbezug.  
Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
Pulverbeschichtete Metallfüße mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.  
Die Rückenkissen sind für die Einfügung von einem Rahmen zur Kopfstützerregierung vorbereitet; der Rahmen ist ein Optional.  
Sofabetten mit elektrogeschweißtem Sprungrahmen und orthopädischem Schaumstoffmatratze.  
Relaxsofas mit Verstellmechanismus, der ermöglicht die Sitzkissen auszu ziehen.

# MIAMI

**Design** Francesco Lucchese

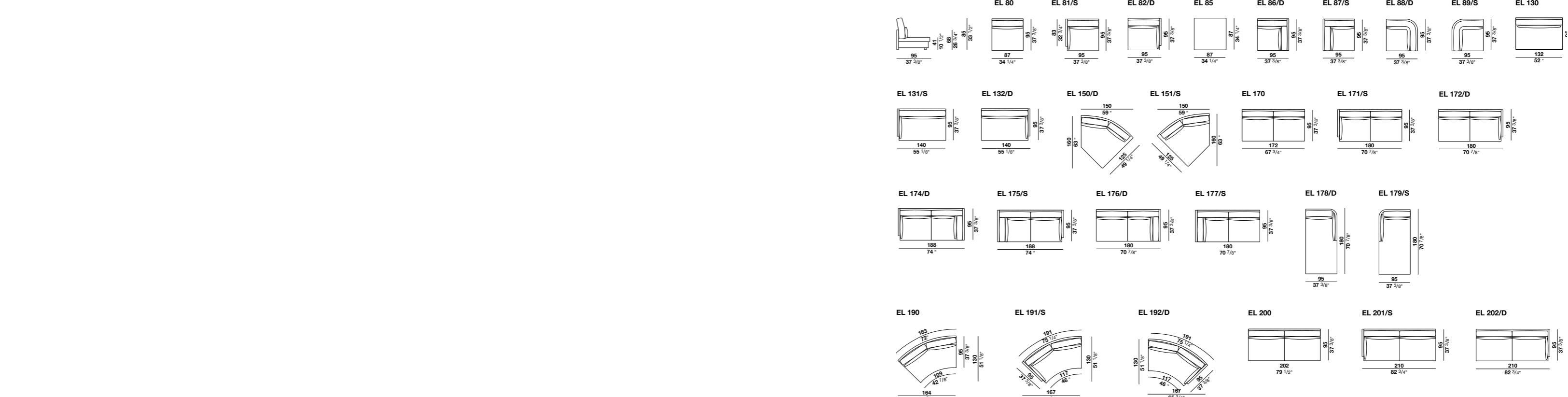
pg. 6

4 divani + 1 pouf  
Struttura in legno con cinghie elastiche, con tampone in poliuretano espanso, rivestita con materassina in piuma.  
Cuscini seduta in piuma con inserto in poliuretano espanso, a quote differenziate, rivestiti in cotone e cotone accoppiato.  
Cuscini schienale in piuma rivestiti in cotone.  
Base in metallo verniciato a polvere colore brown-bronze o cromato con puntale antiscivolo. Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.

4 canapés + 1 pouf.  
Structure en bois, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue d'un matelassé en plume.  
Coussins de l'assise en plume et polyuréthane expansé, à niveaux différents, revêtus coton et coton compensé.  
Coussins du dossier en plume revêtus coton.  
Base en métal verni à poudre couleur brun-bronze ou chromé, système antidéraperage.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable.

4 sofas + 1 pouf  
Wooden frame with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, upholstered with feather mattress.  
Seat feather cushions with insert in expanded polyurethane, with differentiated density, upholstered in cotton and heavy cotton.  
Backrest feather cushions upholstered in cotton.  
Base in powder coated metal (colour brown bronze) or chrome-plated metal with anti-skid ferrule.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers.

4 Sofas + 1 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemen, Schaumstoffpuffer und Daunenmatten-Überzug.  
Sitzkissen aus Daunen mit Einsatz aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Baumwollbezug.  
Rückenkissen aus Daunen mit Baumwollbezug.  
Basis aus braun-bronzefarbigem pulverbeschichtetem Metall oder aus verchromtem Metall mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.



# SHAN

**Design** ludovica+roberto palomba

pg. 74

27 elementi componibili + 5 elementi singoli + 1 pouf.  
8 elementi con letto per uso occasionale.  
Struttura in legno multistrato di pioppo e betulla con cinghie elastiche con tampone in poliuretano espanso, rivestito in fibra accoppiata con maglina.  
Cuscini di seduta in poliuretano espanso a quote differenziate, rivestiti in fibra accoppiata cotone.  
Cuscini schienale, poggiareni e braccioli in piuma e conforel rivestiti in cotone.  
Piedini in metallo verniciati a polvere, con puntale antiscivolo.  
Elementi con letto provvisti di meccanismo a 3 pieghe, rete eletrosaldata, materasso in espanso HR30 spessore 6 cm. circa  
Elementi rivestiti in tessuto completamente sfoderabili; elementi rivestiti in pelle con cuscinatura sfoderabile e struttura non sfoderabile.

27 éléments composables + 5 éléments indépendants + 1 pouf  
8 éléments munis de lit pour des occasions imprévues  
Structure en bois multicouche de peuplier et bouleau, courroies élastiques, tampon en polyuréthane expansé, revêtue de fibre unie à la maille fine.  
Coussins de l'assise en polyuréthane expansé, à niveaux différents, revêtus de fibre unie à la coton.  
Coussins du dossier, coussins lombaires et coussins accoudoir en plume et conforel revêtus coton.  
Pieds en métal verni à poudre avec système antidérapant.  
Eléments avec lit avec mécanisme 3 plies, sommier électro-soudé, matelas en expansé HR 30 épaisseur cm. 6 environ.  
Éléments revêtus de tissu: entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir : coussins entièrement déhoussables, structure non déhoussable.

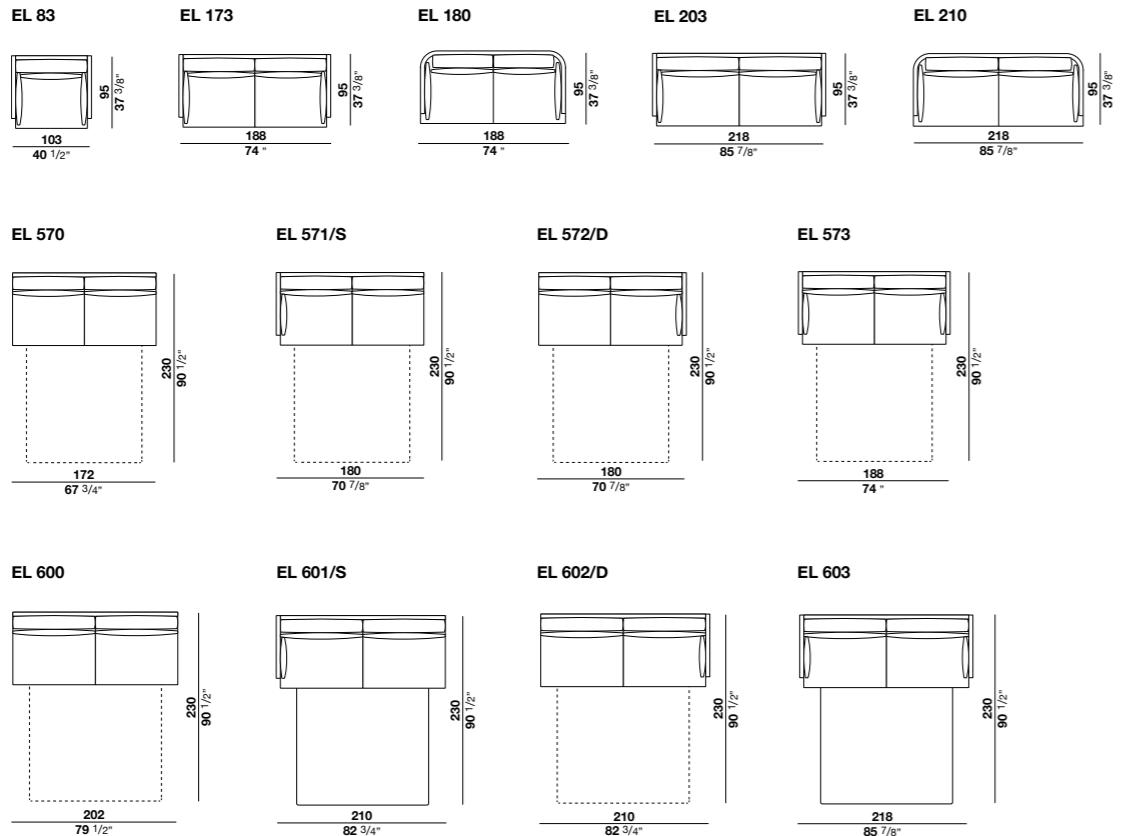
27 modular elements + 5 individual elements + 1 ottoman  
8 elements with bed for occasional use  
Wooden frame in multi-layer poplar and multi-layer birch with elastic straps, with pad in expanded polyurethane, fibre covering matched with jersey. Seat cushions in expanded polyurethane, with differentiated density, fibre covering matched with jersey.  
Backrest cushions, lumbar cushions and armrest cushions in feather and conforel, upholstered in cotton. Feet in metal, powder coated, with anti-skid ferrule. Elements with bed: 3-fold mechanism, electrically welded spring and about 6 cm. thick expanded mattress HR 30. Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in leather with cushions having removable covers and structure with non-removable covers.

27 Anbauelemente + 5 Einzelelemente +1 Hocker  
8 Elemente verfügbare als Schlafsofa zur gelegentlichen Verwendung.  
Basisstruktur aus Pappel- und Birke-Multiplexplatte mit elastischen Gurten, Schaumstoffpuffern und Faser/Trikotbezug.  
Sitzkissen aus Polyuhrethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und passendem Faser/Baumwollbezug.  
Rücken-, Lenden- und Armlehnenkissen aus Daune und Conforel mit Baumwollbezug. Pulverbeschichtete Metallfüße mit rutschfester Spitze.  
Elemente mit Bettversion ausgestattet mit Bettmechanismus 3 mal gefaltet, elektrogeschweißten Sprungrahmen und Schaumstoffmatratze HR 30 (Dicke cm. 6 ungefähr).  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug mit abziehbaren Polstern und nicht abziehbarem Gestell.

# ZIP

pg. 86

## Design ludovica+roberto palomba

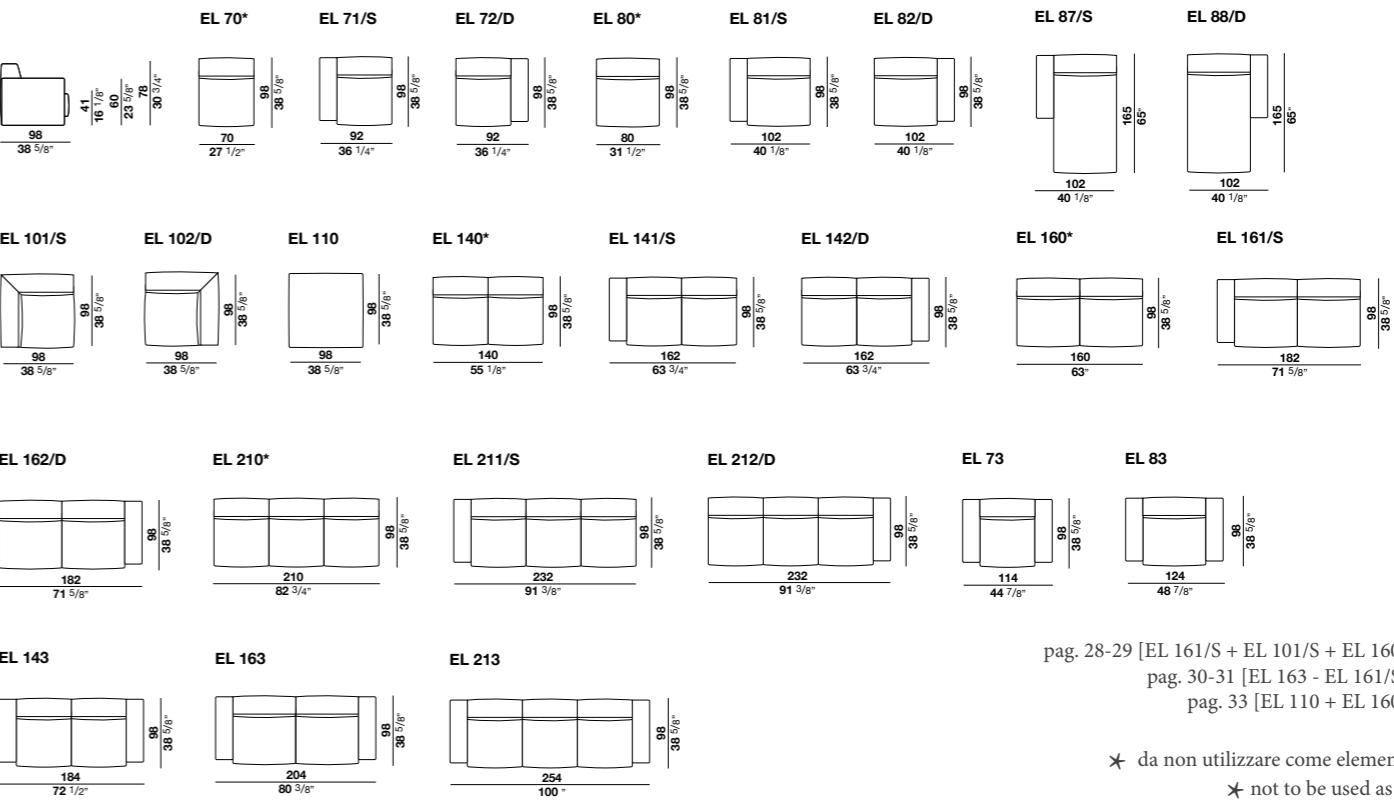


19 elementi componibili + 5 elementi singoli + 1 pouf.  
Struttura in legno con cinghie elastiche e imbottitura in poliuretano espanso, rivestito in fibra accoppiata con vellutino.  
Braccioli con struttura in legno, imbottitura in poliuretano espanso e fibra 500 gr., rivestito con foderina in vellutino.  
Cuscini di seduta in poliuretano espanso a quote differenziate, rivestiti in fibra accoppiata con vellutino.  
Cuscini schienale integrati alla struttura, cinghiati, imbottiti in poliuretano espanso rivestiti in fibra accoppiata con vellutino.  
Piedini in legno di faggio tinti neri.  
Elementi rivestiti in tessuto e pelle completamente sfoderabili.  
Zip è dotato di braccioli completamente e facilmente smontabili dalla struttura, consentendo di trasformare in poche mosse una composizione destra in sinistra e viceversa.

19 éléments modulaires + 5 indépendants + 1 pouf  
Structure en bois. Courroies élastiques et rembourrage en polyuréthane expansé revêtu de fibre et toile compensée.  
Structure de l'accoudoir en bois, avec rembourrage en polyuréthane expansé et fibre 500 g, recouvert en toile compensée.  
Coussins d'assise en polyuréthane expansé à niveaux différenciés, recouverts de fibre jumelée avec toile compensée.  
Coussins dossier intégrés à la structure, en polyuréthane expansé avec courroies élastiques, recouverts de fibre jumelée avec toile compensée.  
Pieds en hêtre teint noir.  
Éléments revêtus de tissu, entièrement déhoussables; éléments revêtus en cuir, entièrement déhoussables.  
L'accoudoir de Zip peut être complètement démonté de la structure afin de transformer facilement un canapé modulaire droit dans un canapé gauche et vice-versa.

19 modular elements + 5 individual elements + 1 ottoman  
Wooden frame with elastic straps, upholstered in expanded polyurethane, fibre covering matched with fine velvet.  
Armrest with wooden frame, upholstered in expanded polyurethane and fibre 500 gr, covered with velvet.  
Seat cushions in expanded polyurethane, in different densities, fibre covering matched with velvet.  
Backrest cushions, integrated into the structure in expanded polyurethane, with elastic straps, upholstered in fibre matched with fine velvet.  
Feet in beech wood, painted black.  
Elements upholstered in completely removable fabric; elements upholstered in completely removable leather.  
The armrest of Zip can be easily disassembled from the structure, enabling to turn a right modular configuration into a left one and viceversa.

19 Anbauelemente + 5 Einzelemente + 1 Hocker  
Basisstruktur aus Holz mit elastischen Riemern. Polsterung aus Polyurethanschaumstoff und Faser/Samt Bezug.  
Armllehnenstruktur aus Holz mit Polsterung aus Polyurethanschaumstoff und Faser 500 gr., und Samtbezug.  
Sitzkissen aus Polyurethanschaumstoff zu unterschiedlichen Anteilen und Faser/Samtbezug.  
Die Rückenkissen aus Polyurethanschaumstoff und Faser/Samt Bezug sind in die Struktur integriert und haben elastische Riemer.  
Füße aus schwarz gefärbtem Buchenholz.  
Elemente mit Stoffbezug vollständig abziehbar; Elemente mit Lederbezug vollständig abziehbar.  
Die Armlehne Zip ist komplett und leicht zerlegbar von der Struktur, so kann man eine rechte Polstergarnitur zu einer linken Polstergarnitur – und umgekehrt – verwandeln.



ZIP  
pag. 28-29 [EL 161/S + EL 101/S + EL 160 + EL 88/D]  
pag. 30-31 [EL 163 - EL 161/S + EL 88/D]  
pag. 33 [EL 110 + EL 160 + EL 88/D]

\* da non utilizzare come elemento terminale  
\* not to be used as end element

***Art Direction***  
Lucchesedesign

***Photo***  
Matteo Imbriani  
Max Zambelli

Walter Gumiero

***Print***

***Thanks to***  
Salviati  
Society



Swan Italia srl  
Via Montenero 15, Cantù (CO) Italy

T +39 031 730 222  
F +39 031 732 505

[www.swanitaly.com](http://www.swanitaly.com)  
[info@swanitaly.com](mailto:info@swanitaly.com)